

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1210/2007

z dne 17. oktobra 2007

o odprtju razpisa za dodelitev izvoznih dovoljenj A3 za sadje in zelenjavo (paradižnik, pomaranče, limone, namizno grozdje in jabolka)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

je treba tudi stroške trženja in transporta ter gospodarski vidik načrtovanega izvoza.

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

(5) V skladu s členom 35(5) Uredbe (ES) št. 2200/96 se cene na trgu Skupnosti določijo glede na najugodnejše cene s stališča izvoza.

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2200/96 z dne 28. oktobra 1996 o skupni ureditvi trga za sadje in zelenjavo⁽¹⁾ in zlasti tretjega pododstavka člena 35(3) Uredbe,

(6) Stanje v mednarodni trgovini ali posebne zahteve nekaterih trgov lahko zahtevajo, da se nadomestilo za določen proizvod spreminja glede na njegov namembni kraj.

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Uredba Komisije (ES) št. 1961/2001⁽²⁾ določa podrobna pravila za uporabo izvoznih nadomestil za sadje in zelenjavo.

(7) Paradižnik, pomaranče, limone, namizno grozdje in jabolka razredov ekstra, I in II standardov trženja Skupnosti se trenutno lahko izvažajo v gospodarsko pomembnih količinah.

(2) Na podlagi člena 35(1) Uredbe (ES) št. 2200/96 so proizvodi, ki jih izvozi Skupnost, lahko predmet izvoznih nadomestil do obsega, ki je potreben, da se omogoči izvoz gospodarsko pomembnih količin proizvodov in ob upoštevanju omejitev, ki so rezultat sporazumov, sklenjenih v skladu s členom 300 Pogodbe.

(8) Da se zagotovi najboljša uporaba razpoložljivih virov in glede na strukturo izvoza Skupnosti, je primerno nadaljevati z razpisom ter določiti okvirni znesek nadomestila in predvidene količine za zadevno obdobje.

(3) V skladu s členom 35(2) Uredbe (ES) št. 2200/96 je treba paziti, da se ne prekinejo trgovinski tokovi, prej nastali zaradi sistema nadomestil. Iz tega razloga ter ker je izvoz sadja in zelenjave sezonski, je treba določiti količine, predvidene za vsak proizvod, na podlagi nomenklature kmetijskih proizvodov za izvozna nadomestila, določene z Uredbo Komisije (EGS) št. 3846/87⁽³⁾. Te količine je treba razdeliti ob upoštevanju pokvarljivosti zadevnih proizvodov.

(9) Ukrepi, predvideni s to uredbo, so v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za sveže sadje in zelenjavo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

(4) V skladu s členom 35(4) Uredbe (ES) št. 2200/96 je treba nadomestila določiti na eni strani glede na trenutni položaj in možna gibanja cen sadja in zelenjave na trgu Skupnosti ter razpoložljivih količin in na drugi strani glede na cene na mednarodnem trgu. Upoštevati

1. Odpre se razpis za dodelitev izvoznih dovoljenj A3. Zadevni proizvodi, rok za oddajo ponudb, okvirne stopnje nadomestila in predvidene količine so določeni v Prilogi.

2. Dovoljenja, izdana za pomoč v hrani iz člena 16 Uredbe Komisije (ES) št. 1291/2000⁽⁴⁾, se ne upoštevajo pri upravičenih količinah iz Priloge k tej uredbi.

3. Rok veljavnosti dovoljenj A3 je do 31. decembra 2007.

⁽¹⁾ UL L 297, 21.11.1996, str. 1. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo Komisije (ES) št. 47/2003 (UL L 7, 11.1.2003, str. 64).

⁽²⁾ UL L 268, 9.10.2001, str. 8. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 548/2007 (UL L 130, 22.5.2007, str. 3).

⁽³⁾ UL L 366, 24.12.1987, str. 1. Uredba, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 532/2007 (UL L 125, 15.5.2007, str. 7).

⁽⁴⁾ UL L 152, 24.6.2000, str. 1.

Člen 2

Ta uredba začne veljati 25. oktobra 2007.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 17. oktobra 2007

Za Komisijo
Mariann FISCHER BOEL
Članica Komisije

PRILOGA

**O ODPRTJU RAZPISA ZA DODELITEV IZVOZNIH DOVOLJENJ A3 ZA SADJE IN ZELENJAVO
(PARADIŽNIK, POMARANČE, LIMONE, NAMIZNO GROZDJE IN JABOLKA)**

Obdobje oddaje ponudb: od 25. do 26. oktobra 2007

Oznaka proizvoda ⁽¹⁾	Namembna država ⁽²⁾	Okvirna stopnja nadomestila (v EUR/t neto)	Predvidene količine (v t)
0702 00 00 9100	A00	30	5 000
0805 10 20 9100	A00	36	56 667
0805 50 10 9100	A00	60	16 667
0806 10 10 9100	A00	23	1 667
0808 10 80 9100	F04, F09	32	50 000

⁽¹⁾ Oznake proizvodov so določene v Uredbi Komisije (EGS) št. 3846/87 (UL L 366, 24.12.1987, str. 1).

⁽²⁾ Oznake namembnih držav serije „A“ so določene v Prilogi II k Uredbi (EGS) št. 3846/87. Druge namembne države so:
F04: Hongkong, Singapur, Malezija, Šrilanka, Indonezija, Tajska, Tajvan, Papua Nova Gvineja, Laos, Kambodža, Vietnam, Japonska, Urugvaj, Paragvaj, Argentina, Mehika, Kostarika.

F09: Naslednje namembne države: Norveška, Islandija, Grenlandija, Ferski otoki, Albanija, Bosna in Hercegovina, Hrvaška, Nekdanja jugoslovanska republika Makedonija, Srbija, Črna gora, Armenija, Azerbajdžan, Belorusija, Gruzija, Kazahstan, Kirgizistan, Moldavija, Rusija, Tadžikistan, Turkmenistan, Uzbekistan, Ukrajina, Saudova Arabija, Bahrajn, Katar, Oman, Združeni arabski emirati (Abu Dabi, Dubaj, Šarjah, Adžman, Umm al-Qi'wayn, Ras al-Khayma in Fudžajra), Kuvajt, Jemen, Sirija, Iran, Jordanija, Bolivija, Brazilija, Venezuela, Peru, Panama, Ekvador in Kolumbija, države in ozemlja Afrike razen Južne Afrike, namembne države iz člena 36 Uredbe Komisije (ES) št. 800/1999 (UL L 102, 17.4.1999, str. 11).